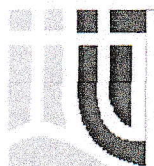


電話 Tel: (852) 2231 3150
 圖文傳真 Fax: (852) 2523 5189
 電郵地址 Email: ssuppo@landsd.gov.hk
 本署檔號 Our Ref: LND 01/2025
 來函檔號 Your Ref:

來函請註明本署檔號
 Please quote our reference in your reply



地政總署
 物料供應組
 SUPPLIES SECTION
 LANDS DEPARTMENT

我們矢志努力不懈，提供盡善盡美的土地行政服務。
 We strive to achieve excellence in land administration.

香港北角渣華道三三三號北角政府合署二十一樓
 21/F, NORTH POINT GOVERNMENT OFFICES
 333 JAVA ROAD, NORTH POINT, HONG KONG

網址 Website: www.landsd.gov.hk

13 June 2025

To: Trade Commissioner / Consul Trade Officers

Dear Sir/Madam,

Tender Notification

One public tender will be issued by the Lands Department of the HKSAR Government today. I should be grateful if you would notify agents, distributors and suppliers, who, in your opinion, will be interested in submitting a bid for our requirements. The details are as follows:

Tender Ref.	Subject	Issue Date	Closing Date & Time (Hong Kong Time)
LND 01/2025	The Supply, Delivery, Installation, Calibration and Configuration of an Advanced Vehicle-based Mobile Mapping System and a Specialised Survey Vehicle for the Lands Department	13 June 2025	31 July 2025 (12:00 noon)

The above tender documents may be downloaded from the e-Tender Box (ETB) of the Procurement and Contract Management System (PCMS) at: <https://pcms2.gld.gov.hk>.

The tender documents may also be collected from Supplies Section of Lands Department, Room 2130, 21/F., North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong. Please bring along with a name card and your company chop when collecting the tender documents which is available in CD-ROM from Mondays to Fridays (except Public Holidays) within office hours from 09:00 to 12:30 hours and 13:30 to 17:30 hours.

Further tender information is available from the Government Logistics Department e-Tender Box system and Internet at the Lands Department's Homepage with addresses as follows:

GLD e-Tender Box	https://pcms2.gld.gov.hk/iprod/#/home?lang-setting=en-US (English version)
	https://pcms2.gld.gov.hk/iprod/#/home?lang-setting=zh-HK (Chinese version)
Lands Department's Homepage	https://www.landsd.gov.hk/en/whats-new/on-going-tenders/tender-goods-services-consultancies/tn-sg.html (English version)
	https://www.landsd.gov.hk/tc/whats-new/on-going-tenders/tender-goods-services-consultancies/tn-sg.html (Chinese version)

In case of any enquiry regarding this tender, please contact Mr Tony LEE, Supplies Officer on telephone number (852) 2231 5924.

Yours faithfully,



(Ms Carol CHOI)
for Director of Lands